- 1. We welcome all first-time visitors to EFCOC.
- Shorten Mission Sunday: Joint worship service at 10:00am today. There is no Sunday School.
- 3. We will have Communion Service next Sunday.
- 4. There will be a Baptism on 5/13. Baptism Class will be hold 3 consecutive at 9am from today to 5/13. Please talk to Pr. Gabe if you would like to be baptized.
- Mother's Day picnic: Our church will be hold a picnic from 10:30am to 3:00pm this Saturday in Irvine Mason Regional Park. Please invite your friends over
- EFCOC Summer Retreat will be hold at UC Santa Barbara from 7/13 to 15, please reserve the time to attend. There is special discount for early bird. Registration is at the Social Hall.

Age/fee	by 4	1/29	by 5/20		5/21	Remark	
above18	100	*10	120	*20	150	*None-refundable registration fee	
13-17	70	*10	90	*20	120	Registration deadline 7/1	
4-12	60	*10	80	*20	110	3 & under free	

- 7. Purpose Drive Life 40 day: Small group leaders and whoever is interested to be equipped, we have training at 1:00pm on 5/6, 5/20, 6/3, 6/17 please reserved the time to attend.
- Logos Evangelical Seminary graduation is scheduled for 10am, 5/12 at EFCLA. Graduates from our church: George Yen (Master of D. Min.); Training Institute: James Sun, Susan Kao (Lay minister program); Alice Kao (Certificate).



## 柑縣台福基督教會

# Evangelical Formosan Church of Orange County

4月29日2007年

2517期

#### ●Worship/主日崇拜程序●

#### 短宣見證主日(Combined Sunday Service)10:00am

Worship & Praise

宣召&敬拜

Prayer

代禱及主禱文

Scripture Reading

讀經:

James 1:19-20

雅 1:19-20

Songs of Song

獻詩:雅歌團契

Sermon: Pr. Peter Chen

證道:陳敏欽牧師

"The Art of Listening"

彼此傾聽的藝術

Special Music

獻詩:短宣隊

Sharing

分享 & 短宣回顧:

Offering

奉獻禱告

Announcements

歡迎/報告

Doxology & Benediction

頌榮/祝禱

### 服事年:恆切禱告,儆醒感恩

The Year of service : Steadfast in Prayer, Watchful with Thanksgiving

榮譽牧師(Pastor Emeritus): 周淑慧(Pr. Chou)

牧師(Pastoral Staff):陳敏欽(Pr. Chen)、林政勳(Pr, Lin)、Pr. Gabe Barber

地址(Add): 10750 Lampson Ave.

Garden Grove, CA 92840 www.efcoc.org

	台語部	華語部	英語部	兒童部			
	TAIWANESE	MANDARIN	ENGLISH	CHILDREN			
9:30	1 1	禮拜	禮拜	禮拜			
AM		Worship	Worship	Worship			
11:00	1	主日學	主日學	主日學			
AM	Worship	Sunday School	Sunday School	Sunday School			
上週人	數及奉獻						
	主日學	Sund	ay School				
	20	33	35	35			
	禮拜	·	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				
	88	73	52	35			
	全部禮拜人數	ъ	Worship '	Total 248			
	經常費	Gene	ral Fund	<b>,</b>			
	\$1,581.00	\$1,513.00	\$1,251.00	\$7.00			
	其他奉獻	Other	Offering				
	感恩Thanks		建堂 Building				
	愛心Building		宣道 Mission	\$920.00			
	上週奉獻共計	\$5,272.00					
	該月累計	Accumulation for	the Month	\$33,975.31			
	該月預算	Budget for the Mo	onth	\$59,086.54			
今日招	2待及司會	Today's Ushers &	Presiders	今日領詩			
	林淑芬	林惠美	Simon Daniel	聯合 石淑星			
				鋼琴 許惲俐			
	黄順天 4	andrea Chen	Wendy Hsu	値星 邱奕鵬			
下週招	下週招待及司會 Next Week's Ushers & Presider						
	王志成 蔡香美	林 榮 陳金春	Hannah				
			Esther Sabrina	午餐Lunch 服務			
	孫瑞利	楊錫禮	David Shieh	今日 華語敬拜團			
		1700		下週 High School			
下週証	道	Next Week's Prea	chers	Playground 巡邏			
]	黄順天長老	顏明誠長老	Pr. Barber	今日 郭家暢			

【歡迎】歡迎第一次來參加聚會的朋友。

【短宣見證主日】今日台華英聯合10:00am。沒有主日學。

【聖餐】下主日5/6 恭守聖餐。

【母親節】歡迎邀請親友同慶佳節: a.本週六10:30-3:00 在 Irvine 的 Mason Regional Park 舉行野餐活動。 歡迎會友帶領朋友一起來參加。(呂茂財執事負責); b. 5/13 母親節聯合禮拜, 10:00 開始, 並贈送禮物給所有在場的家庭主婦;將是個溫馨感人的聚會。

【受洗班】**5/13** 將有洗禮,從今天到 5/13 連續三個主日早上 9:00有受 洗班課程。預備受洗者請向牧師或宣道組賴瑞珍長老報名。

【夏令會】7/13-15在 U.C. Santa Barbara。今天報名教會仍補貼每人 \$50,明天起補貼減為\$30。負責人:安寶傑執事。

費用	4/29前	5/20前	5/21始	備註
18歲以上	100 *10	120 *20	150	* 不能退的報名費
13-17歲	70 *10	90 *20	120	7/1截止報名
4-12 歲	60 *10	80 *20	110	3歲以下免費

【標竿人生40天】5/6, 5/20, 6/3, 6/17 1:00 舉行訓練,請小組長及有心參與訓練的兄姊參加。

【台福神學院畢業典禮】5/12(週六)10:00am 在洛福基督教會;本會畢業生:顏明誠(道學碩士);培育中心:孫瑞利、高淑敏(信徒傳道);石淑星(證書科)。地址:9537 Telstar Ave., #201, El Monte, CA 91731。

【全國聯禱日】5/3 10:00am,在洛福教會舉行舉行。請參加,備有午餐,總會婦女會將贈與會母親小禮物。

【讚美之泉】敬拜讚美巡迴。時間:5/19/2007 7:00pm.地點: Orange County Christian Evangelical Church. 2332 McGaw Ave., Irvine, CA 92614.